

**KOMISSION PÄÄTÖS,**  
**tehty 24 päivänä heinäkuuta 2008,**

**Bangladeshista tuotaviin ihmisravinnoksi tarkoitettuihin äyriäisiin sovellettavista kiireellisistä toimenpiteistä**

(tiedoksiannettu numerolla K(2008) 3698)

(ETA:n kannalta merkityksellinen teksti)

(2008/630/EY)

EUROOPAN YHTEISÖJEN KOMISSIO, joka

ottaa huomioon Euroopan yhteisön perustamissopimuksen,

ottaa huomioon elintarvikelainsäädäntöä koskevista yleisistä periaatteista ja vaatimuksista, Euroopan elintarviketurvallisuusviranomaisen perustamisesta sekä elintarvikkeiden turvallisuuteen liittyvistä menettelyistä 28 päivänä tammikuuta 2002 annetun Euroopan parlamentin ja neuvoston asetuksen (EY) N:o 178/2002 <sup>(1)</sup> ja erityisesti sen 53 artiklan 1 kohdan b alakohdan ii alakohdan,

sekä katsoo seuraavaa:

- (1) Asetuksessa (EY) N:o 178/2002 vahvistetaan yleiset periaatteet, jotka koskevat yleisesti elintarvikkeita ja rehuja ja varsinkin elintarvikkeiden ja rehujen turvallisuutta yhteisön tasolla ja kansallisella tasolla. Siinä säädetään kiireellisistä toimenpiteistä silloin, kun kolmansista maista tuotavat elintarvikkeet tai rehut todennäköisesti aiheuttavat vakavan vaaran ihmisten terveydelle, eläinten terveydelle tai ympäristölle ja jos tällaista vaaraa ei voida tyydyttävällä tavalla hallita kyseisen jäsenvaltion tai kyseisten jäsenvaltioiden toteuttamilla toimenpiteillä.
- (2) Elävissä eläimissä ja niistä saatavissa tuotteissa olevien tiettyjen aineiden ja niiden jäämien osalta suoritettavista tarkastustoimenpiteistä 29 päivänä huhtikuuta 1996 annetussa neuvoston direktiivissä 96/23/EY <sup>(2)</sup> säädetään, että eläinten ja eläinperäisten alkutuotteiden tuotantoketjua on valvottava eräiden jäämien ja aineiden havaitsemiseksi elävissä eläimissä, niiden ulosteissa, biologisissa nesteissä sekä kudoksissa, eläintuotteissa, rehussa ja juomavedessä.
- (3) Bangladeshista tuoduissa ihmisravinnoksi tarkoitetuissa äyriäisissä on todettu eläinlääkejäämiä ja kiellettyjä aineita. Näiden tuotteiden ja aineiden esiintyminen elintarvikkeissa voi vaarantaa ihmisten terveyden.
- (4) Yhteisön viimeisimmän Bangladeshiin tehdyn tarkastuskäynnin tulokset osoittavat, että elävien eläinten ja eläin-

tuotteiden jäämien valvontajärjestelmässä on vakavia puutteita ja elävien eläinten ja eläinperäisten tuotteiden testaamiseen tiettyjen eläinlääkejäämien varalta soveltuva laboratoriotapa ei ole riittävä.

- (5) Bangladesh on hiljattain ryhtynyt toimenpiteisiin kyseisten tuotteiden korjaamiseksi kalastustuotteiden käsittelyn ja testauksen osalta.
- (6) Koska kyseiset toimenpiteet eivät ole riittäviä, yhteisössä on syytä ottaa käyttöön tiettyjä Bangladeshista tuotaviin äyriäisiin sovellettavia kiireellisiä toimenpiteitä, jotta varmistetaan ihmisten terveyden tehokas ja yhdenmukainen suojele kaikissa jäsenvaltioissa.
- (7) Jäsenvaltioiden olisi vastaavasti sallittava äyriäisten tuonti Bangladeshista ainoastaan silloin, kun voidaan osoittaa, että äyriäiset on alkuperäpaikassa testattu analyttisesti sen varmistamiseksi, että ne eivät sisällä mitään kiellettyjä aineita ja että tiettyjen eläinlääkejäämien määrät eivät ylitä yhteisön lainsäädännössä vahvistettuja jäämien enimmäismääriä.
- (8) On kuitenkin aiheellista sallia kyseisten lähetysten tuonti, vaikka niiden mukana ei ole alkuperäpaikassa suoritettujen analyttisten testien tuloksia, jos tuojajäsenvaltiot takaavat, että kyseisille lähetyksille tehdään asianmukaiset tarkastukset niiden saapuessa yhteisön rajalle.
- (9) Tätä päätöstä olisi tarkasteltava uudelleen Bangladeshin antamien takeiden ja jäsenvaltioiden tekemien analyttisten testien tulosten perusteella.
- (10) Tässä päätöksessä säädetyt toimenpiteet ovat elintarviketjua ja eläinten terveyttä käsittelevän pysyvän komitean lausunnon mukaiset,

ON TEHNYT TÄMÄN PÄÄTÖKSEN:

*1 artikla*

Tätä päätöstä sovelletaan lähetykseen, jotka sisältävät Bangladeshista tuotavia ihmisravinnoksi tarkoitettuja äyriäisiä, jäljempänä "tuotteet".

<sup>(1)</sup> EYVL L 31, 1.2.2002, s. 1. Asetus sellaisena kuin se on viimeksi muutettuna komission asetuksella (EY) N:o 202/2008 (EUVL L 60, 5.3.2008, s. 17).

<sup>(2)</sup> EYVL L 125, 23.5.1996, s. 10. Direktiivi sellaisena kuin se on viimeksi muutettuna direktiivillä 2006/104/EY (EUVL L 363, 20.12.2006, s. 352).

## 2 artikla

Jäsenvaltioiden on sallittava kyseisten tuotteiden tuonti yhteisöön edellyttäen, että niiden mukana on tulokset alkuperäpaikassa suoritetusta analyttisestä testistä, jolla varmistetaan, että tuotteet eivät aiheuta vaaraa ihmisten terveydelle, jäljempänä ”analyttinen testi”.

Analyttisiä testejä on suoritettava etenkin klooriamfenikolin, nitrofuraanien aineenvaihduntatuotteiden, tetrasykliinin, mala-kiittivihreän ja kristallivioletin toteamiseksi neuvoston asetuksen (ETY) N:o 2377/90 <sup>(1)</sup> ja komission päätöksen 2002/675/EY <sup>(2)</sup> mukaisesti.

## 3 artikla

Poiketen siitä, mitä 2 artiklassa säädetään, jäsenvaltioiden on sallittava sellaisten tuotteiden tuonti, joiden mukana ei ole analyttisen testin tuloksia, jos tuojajäsenvaltio takaa, että jokaiselle kyseisen tuotteen lähetykselle tehdään yhteisön rajalle saapuessa kaikki asianmukaiset tarkastukset sen varmistamiseksi, että tuotteet eivät vaaranna ihmisten terveyttä.

Kyseiset lähetykset on kuitenkin pidettävä yhteisön rajalla siihen asti, kun laboratoriotestien on osoitettu, että ne eivät sisällä 2 artiklassa tarkoitettuja yhteisön lainsäädännössä kiellettyjä aineita tai että mainitussa artiklassa tarkoitettujen yhteisön lainsäädännön mukaiset eläinlääkejäämien enimmäismäärät eivät ylity.

## 4 artikla

1. Jäsenvaltioiden on välittömästi ilmoitettava komissiolle, jos analyttiset testit osoittavat

- a) sellaisen aineen esiintymisen, jota ei sallita yhteisön lainsäädännössä; tai
- b) eläinlääkejäämiä, jotka ylittävät yhteisön lainsäädännössä vahvistetut enimmäismäärät.

Jäsenvaltioiden on käytettävä kyseisten tietojen toimittamiseen asetuksella (EY) N:o 178/2002 perustettua elintarvikkeita ja rehuja koskevaa nopeaa hälytysjärjestelmää.

2. Jäsenvaltioiden on toimitettava komissiolle kolmen kuukauden välein raportti kaikista analyttisten testien tuloksista.

Raportit on toimitettava kutakin vuosineljänneistä seuraavan kuukauden aikana (huhtikuu, heinäkuu, lokakuu ja tammikuu).

## 5 artikla

Kaikista tämän päätöksen soveltamisesta aiheutuvista kustannuksista vastaa lähettäjä, vastaanottaja tai jommankumman edustaja.

## 6 artikla

Jäsenvaltioiden on välittömästi ilmoitettava komissiolle tämän päätöksen noudattamiseksi toteuttamistaan toimenpiteistä.

## 7 artikla

Tätä päätöstä tarkastellaan uudelleen Bangladeshin antamien ta-keiden ja jäsenvaltioiden tekemien analyttisten testien tulosten perusteella.

## 8 artikla

Tämä päätös on osoitettu kaikille jäsenvaltioille.

Tehty Brysselissä 24 päivänä heinäkuuta 2008.

*Komission puolesta*  
Androulla VASSILIOU  
*Komission jäsen*

<sup>(1)</sup> EYVL L 224, 18.8.1990, s. 1. Asetus sellaisena kuin se on viimeksi muutettuna komission asetuksella (EY) N:o 562/2008 (EUVL L 157, 17.6.2008, s. 43).

<sup>(2)</sup> EYVL L 221, 17.8.2002, s. 8. Päätös sellaisena kuin se on viimeksi muutettuna päätöksellä 2004/25/EY (EUVL L 6, 10.1.2004, s. 38).